



*La più antica tradizione italiana*



# DIE ÄLTESTE ITALIENISCHE TRADITION



„TRADITION“ BEDEUTET, DAS BESTE KÖNNEN  
VON GENERATION ZU GENERATION WEITERZUGEBEN  
UND DABEI DARAUF ZU ACHTEN, DASS DIE UNZÄHLIGEN  
MÖGLICHKEITEN, DIE DIE TÄGLICHEN VERÄNDERUNGEN  
BIETEN, GENUTZT WERDEN.

IN UNSERER FAMILIE LÄUFT DIESER PROZESS SEIT  
JEHER OHNE UNTERBRECHUNG VONSTATTEN.  
KEINE GENERATION HAT DIE GELEGENHEITEN GENOSSEN,  
DIE UNSERE ZEIT BIETET UND DIE ES UNS ERMÖGLICHT HABEN,  
**AUßERGEWÖHNLICHE ENTWICKLUNGEN** IN UNSEREN  
PRODUKTIONSPROZESSEN, UNSEREN PRODUKTEN UND DEREN  
UMWELTAUSWIRKUNGEN ZU VERWIRKLICHEN  
MEDIOAMBIENTE.

# DIE URSPRÜNGE

IN DER MITTE DES 16. JAHRHUNDERTS  
ZOG EIN ZWEIG DER **FAMILIE BRAZZALE** AUS **VELO DI LUSIANA**,  
EINER DER SIEBEN GEMEINDEN DER  
HOCHEBENE, NACH  
**MONTE DI CALVENE**

## 1650 UM DIE VIEHZUCHT AUF DER HOCHEBENE

GENERATIONEN VON VIEHZÜCHTERN FOLGEN AUF EINANDER. DIE HOCHEBENE VON **ASIAGO** IST EIN PARADIES FÜR DIE HERDEN UND DER **KÄSE** WIRD HAUPTSÄCHLICH AUS SCHAFSMILCH HERGESTELLT

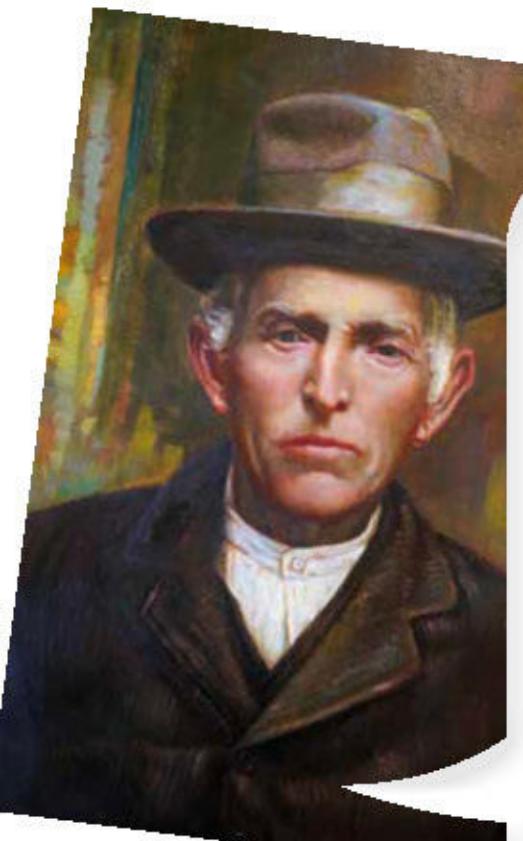
**1784**

ZWISCHEN DER HOCHEBENE UND  
DEM VORGBIRGE VON VICENZA

**GIOVANNI BRAZZALE**, GEBOREN 1784, IST DER MODERNE GRÜNDER DER FAMILIE, DESSEN SPITZNAME „**CAIO**“, WAS SO VIEL WIE LAB BEDEUTET, UND MÜTTERLICHERSEITS „**BISAKÄSE**“, WAS SO VIEL WIE WIESENKÄSE BEDEUTET, LAUTET. ER PRODUZIERT UND VERTREIBT BUTTER UND KÄSE ZWISCHEN DEN ALMEN DER HOCHEBENE UND DER EBENE VON VICENZA

**1784**





**1837**

## GIOVANNI MARIA BRAZZALE.

ES WURDE GIOVANNI MARIA BRAZZALE GEBOREN, DER DIE ARBEIT SEINES VATERS UND GROßVATERS MIT LEBHAFTEM **UNTERNEHMERGEIST** UND HEITERER AUSSTRAHLUNG FORTSETZE



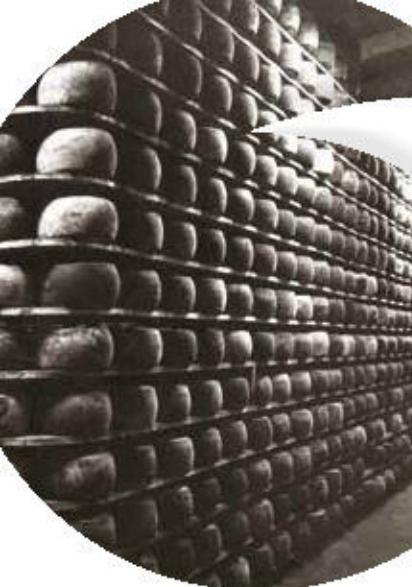
**1898**

DIE FAMILIE ZIEHT NACH ZANÈ MIT DEN ERSPARNISSEN, DIE SICH AUS DEN OPFERN VON GENERATIONEN ERGABEN UND DIE IN EINEM BEUTEL VOLLER **NAPOLÉON D'OR** GESAMMELT WURDEN, KAUFTE GIOVANNI MARIA DEN BAUERNHOF IN **ZANÈ**, IN DER EBENE, IN DER NÄHE DES WICHTIGEN MARKTES VON THIENE UND DER EISENBAHN

**1913**

EINE PREISGEKRÖHNT BUTTER  
DIE BUTTER VON VALENTINO BRAZZALE  
WIRD VOM AGRARKONSORTIUM VON SCHIO  
AUSZEICHNET. HEUTE IST DIE FRATELLI  
BRAZZALE **SUPERIOR BUTTER** DER  
ERINNERUNG AN DIESE PRESTIGETRÄCHTIGE  
AUSZEICHNUNG GEWIDMET BRAZZALE.





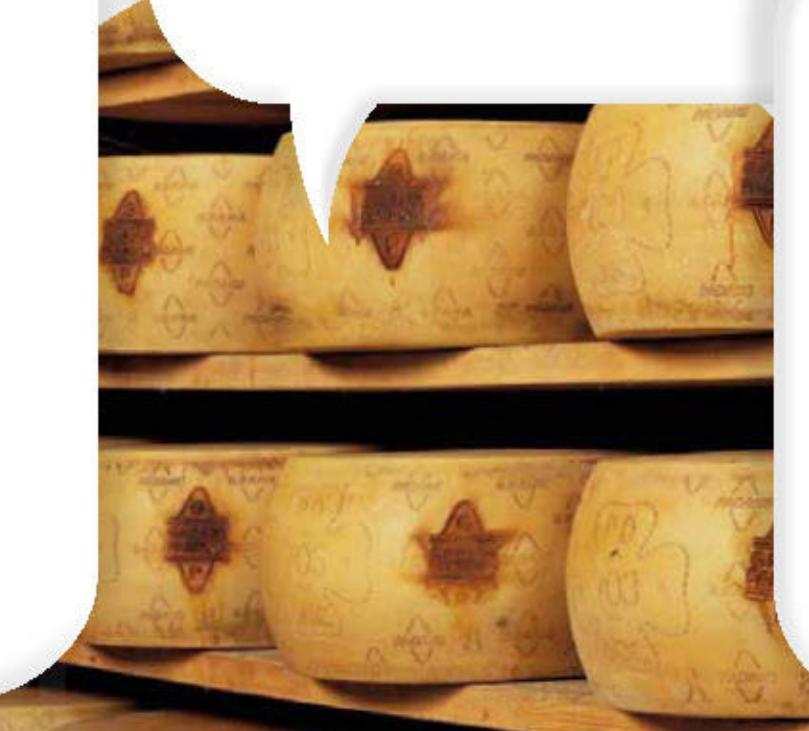
## DIE DREISSIGER JAHRE DER GRANA KÄSE

DIE GEBRÜDER BRAZZALE ENTWICKELTEN  
DIE VERMARKTUNG VON GRANA-KÄSE AUS  
DER LOMBARDEI UND DER EMILIA,  
INSBESONDERE „GRANA LODIGIANO“  
UND „GRANA PIACENTINO“



## 1945 PIONIERE IN DER HERSTELLUNG VON GRANA-KÄSE IN DER REGION VENETIEN

GIOVANNI BRAZZALE, EIN PATRIARCH  
DES ZWANZIGSTEN JAHRHUNDERTS, WAR  
DER ERSTE, DER BESCHLOSS, IN DER REGION  
VENETIEN EINEN GRANA-KÄSE HERZUSTELLEN.  
GRANA PADANO GAB ES DAMALS NOCH NICHT  
AÜN NO EXISTE



## 1954 ES ENTSTEHT DER GRANA PADANO-KÄSE

GRÜNDUNG DES KONSORTIUMS  
ZUM SCHUTZ DES NEUGEBORENEN  
GRANA PADANO-KÄSES, DESSEN  
PRODUKTION IN DER KÄSEREI  
CAMISANO VICENTINO MIT DER  
REGISTRIERUNGNUMMER  
VI601 BEGINNT



## 1958 DIE NEUE BUTTERFABRIK IN ZANÈ

ITALIEN ERLEBT DAS  
„WIRTSCHAFTSWUNDER“. IN ZANÈ  
ENTSTEHT DIE NEUE BUTTERFABRIK,  
MIT IHRER AVANTGARDISTISCHEN  
STRUKTUR UND TECHNOLOGIE. DIE  
BUTTER DER ALPEN WIRD IN GANZ  
ITALIENGESCHÄTZT

**1920**

## DIE ERSTE INDUSTRIELLE BUTTERFABRIK

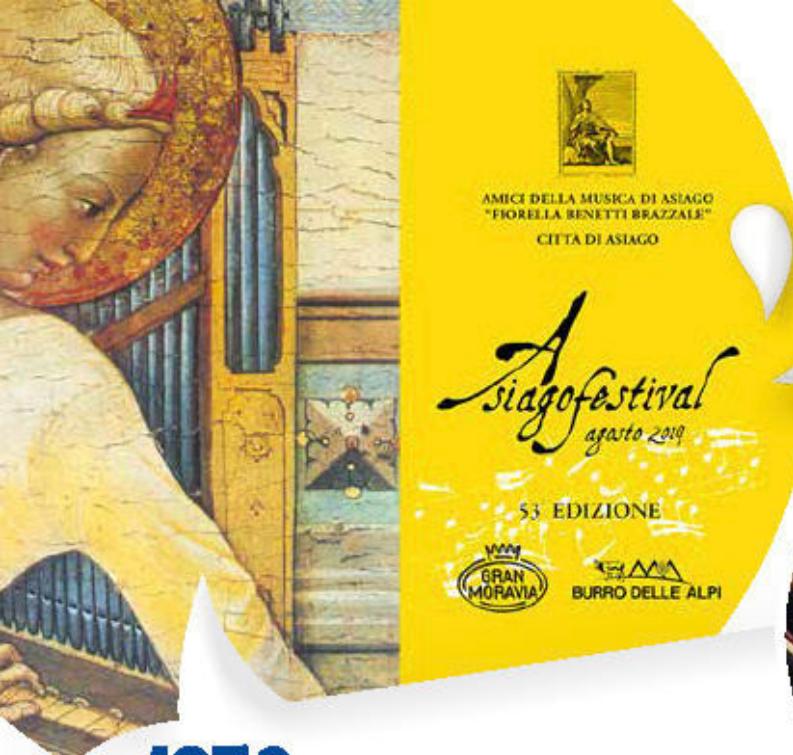
NACH DEM ERSTEN WELTKRIEG WURDE IN  
**ZANÈ** DIE ERSTE INDUSTRIELLE BUTTERFABRIK  
GEBAUT, DIE MIT VERPACKUNGSMASCHINEN  
UND KÜHLRÄUMEN AUSGESTATTET WAR.  
INZWISCHEN WIRD DIE **FAMILIE**  
**IMMER GRÖßER**



**1937**

**DAS UNTERNEHMEN S.A.B.A.**  
**BURRO DELLE ALPI WIRD GEGRÜNDET**  
DER VERTRIEB WIRD AUF GANZ ITALIEN  
AUSGEDEHNT, ES WERDEN LAGER IN ISTRIEN UND  
ROM ERÖFFNET UND DIE **SOCIETÀ ANONIMA**  
**„BURRO DELLE ALPI“ - S.A.B.A. - GEGRÜNDET,**  
EIN AKRONYM, DAS AN BIBLISCHE EPISODEN UND  
KOLONIALE ABENTEUER ERINNERT, DIE ZU DIESER  
ZEIT IN MODE WAREN





## 1970 GROSSE INTERNATIONALE MUSIK AUF DEM ASIAGOFESTIVAL

DANK DER ARBEIT VON **FIORELLA BENETTI BRAZZALE**, ORGANISTIN, KONZERTPIANISTIN UND KOMPONISTIN, WIRD DAS FESTIVAL FÜR ORGEL- UND KAMMERMUSIK NUN SCHON ZUM 54TEN MAL VERANSTALTET



## 1968 DER NEUE AGROINDUSTRIELLE KOMPLEX IN BEVADORO

IN DEM HISTORISCHEN AGROINDUSTRIELEN KOMPLEX IN BEVADORO (PD) WIRD EINE NEUE MOLKEREI FÜR DIE HERSTELLUNG VON GRANA PADANO-KÄSE MIT DER REGISTRIERNUMMER PD703 UND EINE ANGRENZENDE SCHWEINEZUCHT FÜR PARMA- UND SAN DANIELE-SCHINKEN ERRICHTET

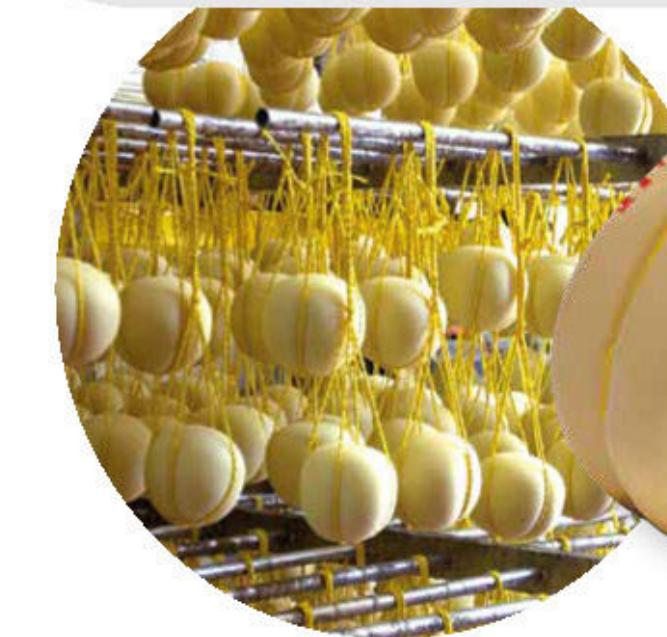
## 1980 ALPILATTE PRODUKTE

DIE UHT-TECHNOLOGIE VERÄNDERT DIE KONSUMGEWOHNHEITEN. ALPILATTE IST DER MARKENNAME FÜR DAS INNOVATIVE SORTIMENT AN VERPACKTEN PRODUKTEN



## **2000** **BRAZZALE ENTDECKT MÄHREN.**

DIE WUNDERSCHÖNE LANDWIRTSCHAFTLICHE REGION DER TSCHECHISCHEN REPUBLIK, IM HERZEN DES HABSBURGERREICHES, WURDE AUSGEWÄHLT, UM DER TRADITION MIT DER ENTWICKLUNG NEUER PRODUKTE UND INNOVATIVER, ÖKOLOGISCH NACHHALTIGER TIERRÖPRODUKTIONSKETTEN NEUES LEBEN EINZUHAUCHEN

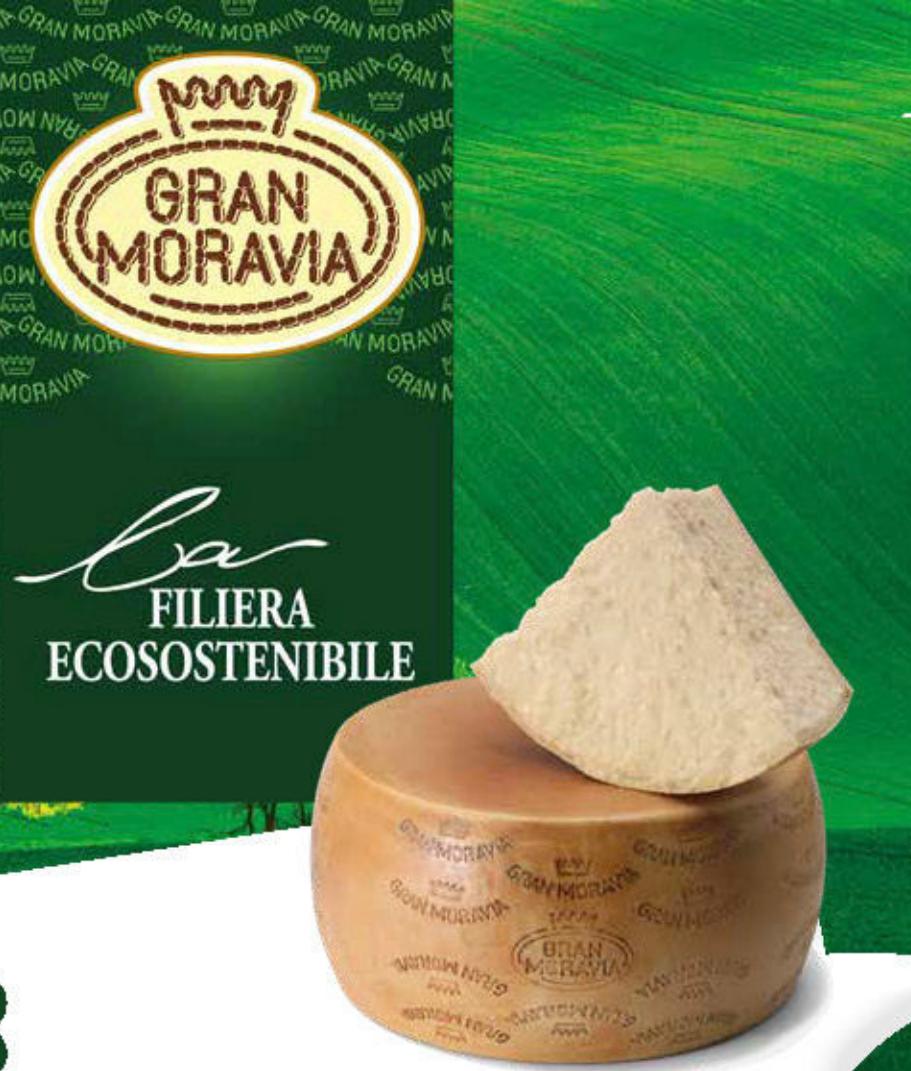


## **2002** **DIE FAMILIE ZAUPA TRITT DER GRUPPE BEI**

DIE FAMILIE ZAUPA, DIE AUF EINE LANGE KÄSETRADITION IN DER HERSTELLUNG VON KÄSE AUS PASTA FILATA UNTER DER MARKE ZOGI ZURÜCKBLICKEN KANN, VERBINDET IHR KNOW-HOW MIT DEM DER BRAZZALE-GRUPPE

# 2003 ES ENTSTEHT DER KÄSE GRAN MORAVIA

DIE ENTWICKLUNG DER TRADITION DES HARTKÄSES  
ERREICHT IHREN HÖHEPUNKT MIT DER SCHAFFUNG  
DES GRAN MORAVIA



**2010**  
**DIE ÖKOLOGISCH NACHHALTIGE**  
**VERARBEITUNG WIRD**  
**ZERTIFIZIERT**

MIT DER EINFÜHRUNG BEEINDRUCKENDER  
**NEUER STANDARDS** FÜR TIERSCHUTZ,  
GESUNDHEIT, FUTTERQUALITÄT UND  
UMWELTVERTRÄGLICHKEIT



FINDE MEHR HERAUS

	LANDWIRTSCHAFTLICHE NUTZFLÄCHE	94.000 Ha		GRÜNFUTTER AUS EIGENPRODUKTION	100% +/- 7%
	LANDWIRTSCHAFTSBETRIEBE	72		FUTTERMittel INSGESAMT AUS EIGENPRODUKTION	>85% +/- 3%
	DURCHSCHNITTLICHE ENTFERNUNG VON DER KÄSEREI	ø 76 km.		NITRATGEHALT	ø 50 kg / Ha
	MILCHGEBENDE KÜHE	23.000		AFLATOXINE IN DER MILCH	<0,005 µg/kg
	WEIDELAND IN HEKTAR PRO MILCHGEBENDE KUH	> 4,0 Ha		AFLATOXINE IM ENDPRODUKT	Abwesend
	KÜHE IN INDIVIDUELLE HALTEBEREICHEN	100% +/- 7%		BLUE WATER	72 l/kg Gran Moravia
				GREEN WATER	1.944 l/kg Gran Moravia

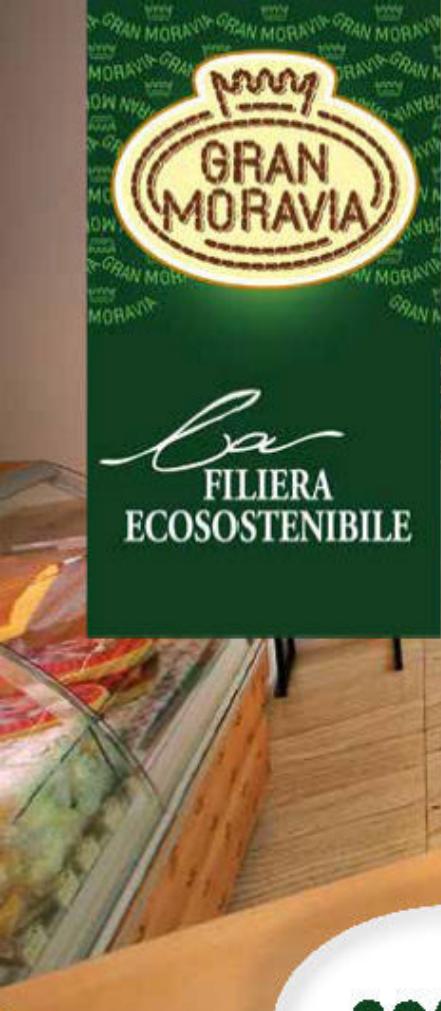


**OURO BRANCO  
SILVI PASTORIL**  
ALLEVAMENTO ECO-SUSTENTÁVEL DA Fazenda Brazzale

# 2010 SILVI PASTORIL UND DAS AUFGEFORSTETE WEIDELAND. WIEDER EINMAL PIONIERE

IN MATO GROSSO DO SUL FÜHRT DIE  
GRUPPE DAS PROJEKT „SILVI PASTORIL“ IN  
GROßEM MAßSTAB DURCH, BEI DEM 300  
BÄUME PRO TIER GEFLANZT WERDEN

**Brazzale**  
dal 1784



2011

**GRÜNDUNG DER EINZELHANDELSKETTE  
GRAN MORAVIA MIT 1,5 MILLIONEN  
VERBRAUCHERN, DIE UNS MIT TAUSEND IDEEN  
ZUR VERBESSERUNG DES PRODUKTS UND  
DES MARKETINGS BEREICHERN**



## 2012 **WATER FOOT PRINT GRAN MORAVIA**

DER GRAN MORAVIA IST DER ERSTE KÄSE DER WELT, DER SEINEN REKORDVERDÄCHTIGEN WASSERFUßABDRUCK BERECHNET HAT



**Save the water  
GRAN MORAVIA  
Water Footprint**

[www.granmoravia.it/wfprint](http://www.granmoravia.it/wfprint)



**2013**

**BRAZZALE  
REVOLUTIONIERT DIE  
VERBRAUCHERINFORMATION**



**PREMIO ■ BRAZZALE  
ECCELLENTI PITTORI**

**2014**

**ERSTE AUSGABE DES  
"ECCELLENTI PITTORI BRAZZALE"**

(PREISES FÜR AUSGEZEICHNETE MALER VON BRAZZALE)

DIE EINZIGEN IN ITALIEN, DIE DAS BESTE GEMÄLDE  
DES JAHRES AUSZEICHNEN UND DIE KÜNSTLER  
IM LAND MIT DER GRÖßTEN KÜNSTLERISCHEN  
TRADITION DER WELT HERVORHEBEN



## Manifesto per la riscossa del burro.

Riscopriamo il burro  
con fiducia e felicità!

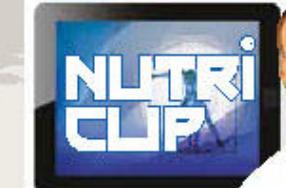


## 2015 DIE WIEDERAUFERSTEHUNG DER BUTTER

DANK WISSENSCHAFTLICHER STUDIEN, DIE IHRE  
WERTVOLLE ROLLE FÜR DIE GESUNDHEIT REHABILITIEREN,  
IST BUTTER WIEDER DER KÖNIG AUF DEM TISCH. ES  
ENTSTEHT DIE FRATELLI BRAZZALE SUPERIOR BUTTER, EIN  
HERVORRAGENDES PRODUKT, DAS DEM VERBRAUCHER  
DIE AUFREGENDE QUALITÄT VERGANGENER ZEITEN  
VERMITTELN SOLL



CON LO SMARTPHONE IL VIDEO INFO "I VALORI NUTRIZIONALI DEL BURRO"



PER LUIGI ROSSI MEDICO SPECIALISTA

**2018**

## ERÖFFNUNG DER FABRIK IN CHINA: DIE NEUE GRENZE

IN CHINAS AGRARREGION SHANDONG

WIRD EINE MOLKEREI ERÖFFNET, DIE  
FRISCHKÄSE FÜR DEN HEIMISCHEN  
MARKT PRODUZIERT



2018



**2019**

## BRAZZALE WIRD HAUPTSPONSOR DER ATLETICA VICENTINA.

GESUNDE ERNÄHRUNG UND DISZIPLIN  
SIND DER SCHLÜSSEL ZU SPORTLICHEN  
ERFOLGEN. DIE FAMILIENTRADITION IN DER  
LEICHTATHLETIK FÜHRT ZUM SPONSORING  
DES DYNAMISCHSTEN SPORTVEREINS



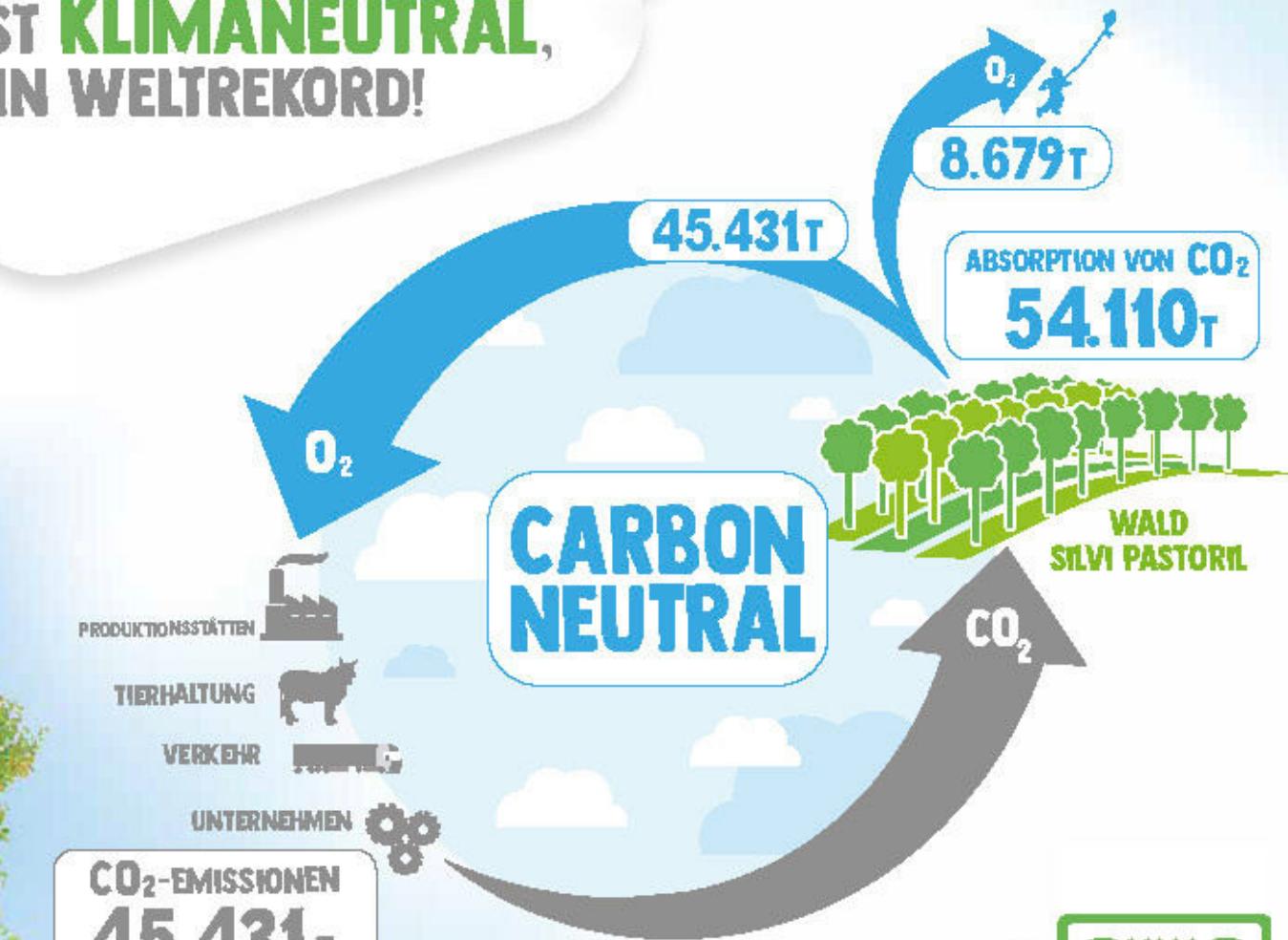
2019



2019

DIE BRAZZALE-GRUPPE  
IST KLIMANEUTRAL,  
EIN WELTREKORD!

2019



2020



**2020**

**PIERCRISTIANO BRAZZALE  
WIRD ZUM PRÄSIDENTEN  
DES INTERNATIONALEN  
MILCHWIRTSCHAFTSVERBANDS  
FIL-IDF\* GEWÄHLT**

\*WELTWEITE REFERENZINSTITUTION FÜR  
WISSENSCHAFTLICHES UND TECHNISCHES  
FACHWISSEN IM MOLKEREISEKTOR



**2021**

**BSC: DAS ERSTE BETRIEBSINTERNE  
WISSENSCHAFTLICHE FORSCHUNGZENTRUM  
IN ZUSAMMENARBEIT MIT DEN LABORATORIEN FÜR  
ANALYTISCHE UND TECHNOLOGISCHE FORSCHUNG IM BEREICH  
LEBENSMITTEL UND UMWELT - DI.S.A.A. - DER UNIVERSITÄT  
MAILAND WURDE EINE INTERNE WISSENSCHAFTLICHE  
FORSCHUNGSABTEILUNG EINGERICHTET. SIE WIRD SICH  
MIT PRODUKT- UND PROZESSINNOVATIONEN, INTERNEN  
SCHULUNGEN UND ERNÄHRUNGSDATEN FÜR  
VERBRAUCHER BEFASSEN**

# 2021

DAS REVOLUTIONÄRE  
ROBOTERGESTÜTZTE REIFELAGER  
SANT'AGATA WIRD GESCHAFFEN.  
DER STAND VON WISSENSCHAFT  
UND TECHNIK BEI DER KOSTBAREN  
PHASE DER REIFUNG DES  
GRAN MORAVIA



ES IST VOLLSTÄNDIG **ROBOTISIERT** UND MIT DEN FORTSCHRITTICHSTEN LÖSUNGEN DER KÜNSTLICHEN INTELLIGENZ FÜR DIE PROGRAMMIERUNG UND KONTROLLE JEDES INDIVIDuellen VORGANGS AUSGESTATTET.



PENDELFAHRZEUGE UND ANTHROPOMORPHE ROBOTER KÜMMERN SICH UM DIE REIFUNG VON **250.000** KÄSELAIBEN AUF DEN ÜBER 8.000 QUADRATMETERN DER FABRIK.



EINE PHOTOVOLTAIKANLAGE UND DIE WÄRMEDÄMMUNG ERMÖGLICHEN DIE ENERGIEAUTONOMIE WIE IN EINEM VON DER SONNE ANGETRIEBENEN „**PERPETUUM MOBILE**“.



ES LIEGT AN DER MÜNDEMUNG DES ASTICO-TALS AM FUßE DER HOCHEBENE VON ASIAGO AUF 300 M HÖHE. HIER HERRSCHEN IDEALE KLIMATISCHE BEDINGUNGEN. DIE MILDE, REINE AUBENLUFT WIRD ÜBER 140 KM LANGE KANÄLE SANFT AN JEDEN WINKEL VERTEILT.





**2021**

**DIE KAMERAS VON „PENSA IN GRANDE“  
SPRECHEN ÜBER „DIE BRÜDER BRAZZALE“  
DIE GESCHICHTE EINES TERRITORIUMS UND SEINER  
ANTIKEN TRADITIONEN ANHAND DER GESCHICHTE  
EINER FAMILIE UND EINER GESCHÄFTSGEMEINSCHAFT,  
AUSGESTRAHLT AUF RETE 4**

Sehen Sie sich jetzt  
die ganze Folge an  
[www.brazzale.com](http://www.brazzale.com)



**PENSA IN  
GRANDE**

condotto da Rachele Restivo



**DIE OPTIMALE GEOGRAFISCHE ALLOKATION  
DER PRODUKTIONSPROZESSE IST DER SCHLÜSSEL  
ZU QUALITÄT, EFFIZIENZ, WIRTSCHAFTLICHKEIT UND  
UMWELTVERTRÄGLICHKEIT**





WWW.BRAZZALE.COM



BRAZZALE S.P.A. - Via Pasubio, 2 - 36010 Zanè (VI) Italia  
Tel. +39 0445 313900 - Fax +39 0445 313991 - [info@brazzale.com](mailto:info@brazzale.com)